|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Bulletin d'exploitation de l'UIT www.itu.int/itu-t/bulletin** | | | |
| No **969** | 1 XII 2010 | (Renseignements reçus au 19 novembre 2010) | |
| Place des Nations CH-1211  Genève 20 (Suisse)  Tél: +41 22 730 5111  **E-mail:** [**itumail@itu.int**](mailto:itumail@itu.int) | | **Bureau de la normalisation des télécommunications (TSB)  Tél: +41 22 730 5211 Fax: +41 22 730 5853 E-mail:** [**tsbmail@itu.int**](mailto:tsbmail@itu.int) **/** [**tsbtson@itu.int**](mailto:tsbtson@itu.int) | **Bureau des radiocommunications (BR)  Tél: +41 22 730 5560 Fax: +41 22 730 5785 E-mail:** [**brmail@itu.int**](mailto:brmail@itu.int) |

# Table des matières

*Page*

**Information générale**

Listes annexées au Bulletin d'exploitation de l'UIT: *Note du TSB* 3

Approbation de Recommandations UIT-T 4

Indicatifs de pays ou de zones géographiques pour les stations mobiles (Recommandation UIT-T E.212):   
*Tuvalu, Niue* 4

Attribution de codes de zone/réseau sémaphore (SANC) (Recommandation UIT-T Q.708 (03/99)):  
*Guinée équatoriale* 4

Service téléphonique:

*Burkina Faso (Autorité de Régulation des Communications Electroniques (ARCE), Ouagadougou)* 5

*Danemark (National IT and Telecom Agency (NITA), Copenhagen)* 5

*Estonie (Estonian Technical Surveillance Authority (ETSA), Tallinn)* 6

*Honduras (Comisión Nacional de Telecomunicaciones de Honduras (CONATEL), Tegucigalpa)* 7

*Viet Nam (Ministry of Information and Communication (MIC), Hanoi)* 13

Changements dans les administrations/ER et autres entités ou organisations:

*Ethiopie (Ministry of Transport and Communication, Addis Ababa): Changement de nom* 14

*Slovaquie (Ministry of Transport, Posts and Telecommunications of the Slovak Republic, Bratislava):   
Changement de nom* 14

Autres communications: *Canada, Rép. Tchèque, Finlande, Iraq, Luxembourg, Corée (Rép. de),   
Saint-Vincent-et-Grenadines* 15

Autre communication: *Autriche* 18

Restrictions de service: *Note du TSB* 19

Systèmes de rappel (Call-Back) et procédures d'appel alternatives (Rés. 21 Rév. PP-2002):  
*Note du TSB* 20

*Page*

**Amendements aux publications de service**

Liste des numéros identificateurs d'entités émettrices pour les cartes internationales de facturation des télécommunications 22

Indicatifs/numéros d’accès à des réseaux mobiles 23

Liste des indicatifs de pays ou de zones géographiques pour les stations mobiles 23

Codes de réseau mobile (MNC) pour le plan d'identification international pour les réseaux publics et les abonnements 24

Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC) 25

Liste des codes de zone/réseau sémaphore (SANC) 26

Plan de numérotage national 26

| Dates de parution des prochains Bulletins d'exploitation | | Comprenant les renseignements reçus au: |
| --- | --- | --- |
| 970 | 15.XII.2010 | 03.XII.2010 |

| Dates de parution des prochains Bulletins d'exploitation | | Comprenant les renseignements reçus au: |
| --- | --- | --- |
| 971 | 1.I.2011 | 15.XII.2010 |
| 972 | 15.I.2011 | 05.I.2011 |
| 973 | 1.II.2011 | 20.I.2011 |
| 974 | 15.II.2011 | 03.II.2011 |
| 975 | 1.III.2011 | 16.II.2011 |
| 976 | 15.III.2011 | 03.III.2011 |
| 977 | 1.IV.2011 | 21.III.2011 |
| 978 | 15.IV.2011 | 04.IV.2011 |
| 979 | 1.V.2011 | 19.IV.2011 |
| 980 | 15.V.2011 | 03.V.2011 |
| 981 | 1.VI.2011 | 19.V.2011 |
| 982 | 15.VI.2011 | 02.VI.2011 |
| 983 | 1.VII.2011 | 20.VI.2011 |
| 984 | 15.VII.2011 | 04.VII.2011 |
| 985 | 1.VIII.2011 | 20.VII.2011 |
| 986 | 15.VIII.2011 | 03.VIII.2011 |
| 987 | 1.IX.2011 | 19.VIII.2011 |
| 988 | 15.IX.2011 | 02.IX.2011 |
| 989 | 1.X.2011 | 20.IX.2011 |
| 990 | 15.X.2011 | 04.X.2011 |
| 991 | 1.XI.2011 | 19.X.2011 |
| 992 | 15.XI.2011 | 02.XI.2011 |
| 993 | 1.XII.2011 | 18.XI.2011 |
| 994 | 15.XII.2011 | 02.XII.2011 |

# INFORMATION GÉNÉRALE

Listes annexées au Bulletin d'exploitation de l'UIT

**Note du TSB**

A. Les listes suivantes ont été publiées par le TSB ou le BR sous la forme d'une Annexe au Bulletin d'exploitation (BE) de l'UIT:

BE No

968 État des radiocommunications entre stations d’amateur de pays différents (Conformément à la disposition facultative N° 25.1 du Règlement des radiocommunications) et forme des indicatifs d’appel assignés par chaque Administration à ses stations d’amateur et à ses stations expérimentales (Situation au 15 novembre 2010)

967 Indicatifs/numéros d'accès à des réseaux mobiles (Selon la Recommandation UIT‑T E.164 (02/2005)) (Situation au 1er novembre 2010)

965 Liste des codes de zone/réseau sémaphore (SANC) (Complément à la Recommandation UIT-T Q.708 (03/99)) (Situation au 1 octobre 2010)

958 Codes de réseau mobile (MNC) pour le plan d'identification international pour les réseaux publics et les abonnements (Selon la Recommandation UIT-T E.212 (05/2008)) (Situation au 15 juin 2010)

956 Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC) (Selon la Recommandation UIT-T Q.708 (03/99)) (Situation au 15 mai 2010)

955 Différentes tonalités rencontrées dans les réseaux nationaux (Selon la Recommandation UIT-T E.180 (03/98)) (Situation au 1er mai 2010)

954 Heure légale 2010

953 Liste des indicatifs de pays ou de zones géographiques pour les stations mobiles (Complément à la Recommandation UIT-T E.212 (05/2008)) (situation au 1 avril 2010)

952 Liste des autorités nationales, chargées de l'attribution des codes du prestataire terminal UIT-T T.35 (Situation au 15 mars 2010)

951 Procédures de numérotation (Préfixe international, préfixe (interurbain) national et numéro national (significatif)) (Selon la Recommandation UIT-T E.164 (02/2005)) (Situation au 1er mars 2010)

930 Liste des indicatifs de pays de la Recommandation UIT-T E.164 attribués (Complément à la Recommandation UIT-T E.164 (02/2005)) (Situation au 15 avril 2009)

919 Liste des numéros identificateurs d'entités émettrices pour les cartes internationales de facturation des télécommunications (Selon la Recommandation UIT-T E.118 (05/2006)) (Situation au 1er novembre 2008)

899 Liste des indicatifs de pays pour le service mobile du système de radiocommunication de terre à ressource partagée (Complément à la Recommandation UIT-T E.218 (05/2004)) (Situation au 1er janvier 2008)

880 Liste des noms de domaines de gestion d'administration (DGAD) (Conformément aux Recommandations UIT-T des séries F.400 et X.400) (Situation au 15 mars 2007)

879 Liste des indicateurs de destination des télégrammes (Selon la Recommandation UIT T F.32) (10/1995) (Situation au 1er mars 2007)

878 Liste des Codes Télex de Destination (CTD) et des Codes d'Identification de Réseaux Télex (CIRT) (Complément aux Recommandations UIT-T F.69 (06/1994) et F.68 (11/1988)) (Situation au 15 février 2007)

877 Liste des indicatifs de pays ou de zone géographique pour les facilités non normalisées dans les services de télématique (Complément à la Recommandation UIT-T T.35 (02/2000)) (Situation au 1er février 2007)

876 Liste des codes d'identification de réseau pour données (CIRD) (Selon la Recommandation UIT-T X.121 (10/2000)) (Situation au 15 janvier 2007)

875 Liste des indicatifs de pays ou zones géographiques pour transmission de données (Complément à la Recommandation UIT-T X.121) (10/2000) (Situation au 1er janvier 2007)

669 Groupes d'expressions de codes à cinq lettres à l'usage du service public international des télégrammes (Selon la Recommandation UIT-T F.1 (03/1998))

B. Les listes suivantes sont disponibles en ligne sur le site web de l'UIT-T:

Liste des codes de transporteur de l'UIT  
(Rec. UIT T M.1400 (07/2006)) [www.itu.int/ITU-T/inr/icc/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/icc/index.html)

Tableau Bureaufax (Rec. UIT-T F.170) [www.itu.int/ITU-T/inr/bureaufax/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/bureaufax/index.html)Liste des exploitations reconnues (ER) [www.itu.int/ITU-T/inr/roa/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/roa/index.html)

Approbation de Recommandations UIT-T

Par AAP-48, il a été annoncé l’approbation des Recommandations UIT-T suivantes, conformément à la procédure définie dans la Recommandation UIT-T A.8:

– Recommandation UIT-T G.711.1 (2008) Amend. 4 (13/11/2010): Extension intégrée large bande du système de modulation par impulsions et codage G.711: Nouvelle Annexe D relative à une extension superlarge bande

– Recommandation UIT-T G.720.1 (2010) Amend. 1 (29/10/2010)

*Note: Cet amendement ne sera pas publié indépendamment et sera intégré directement dans la Recommandation UIT-T G.720.1 (2010)*

– Recommandation UIT-T G.722 (1988) Amend. 1 (13/11/2010): Nouvelle Annexe B avec extension intégrée à super large bande

**Indicatifs de pays ou de zones géographiques   
pour les stations mobiles  
(Recommandation UIT-T E.212)**

CORRIGENDUM\*

**Note du TSB**

A la demande de l’Administration de **Tuvalu**, le Directeur du TSB a attribué en février 2004 l’indicatif de pays du mobile (MCC) = **553**, pour les réseaux du système mobile international à Tuvalu, conformément à la Recommandation UIT-T E.212.

A la demande de l’Administration de **Niue**, le Directeur du TSB a attribué l’indicatif de pays du mobile (MCC) = **555**, pour les réseaux du système mobile international à Niue, conformément à la Recommandation UIT-T E.212.

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\* Cette annonce annule et remplace celle publiée dans le Bulletin d’exploitation No 967 du 1.XI.2010, page 5.

Attribution de codes de zone/réseau sémaphore (SANC)  
(Recommandation UIT-T Q.708 (03/99))

**Note du TSB**

A la demande de l’Administration de la Guinée Equatoriale, le Directeur du TSB a attribué le code de zone/réseau sémaphore (SANC) suivant pour être utilisé dans la partie internationale du réseau de ce pays/zone géographique qui applique le système de signalisation No 7, conformément à la Recommandation UIT-T Q.708 (03/99):

|  |  |
| --- | --- |
| *Pays/zone géographique ou réseau sémaphore* | *SANC* |
| Guinée équatoriale (République de) | 6-175 |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

SANC: Signalling Area/Network Code  
 Code de zone/réseau sémaphore  
 Código de zona/red de señalización

Service téléphonique

Web: [www.itu.int/ITU-T/inr/nnp/](http://www.itu.int/ITU-T/inr/nnp/)

**Burkina Faso (indicatif de pays +226)**

Communication du 27.X.2010:

L’*Autorité de Régulation des Communications Electroniques (ARCE*), Ouagadougou, annonce l’attribution des nouvelles séries de numéros suivantes:

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Opérateur | Service | Séries de numéros | Date de mise en service |
| Telecel Faso S.A. | mobile | 79 34 XXXX – 79 43 XXXX | 27.X.2010 |

Contact:

Autorité de Régulation des Communications   
 Electroniques (ARCE)  
01 B.P.   
6437 OUAGADOUGOU 01  
Burkina Faso   
Tél: +226 50 37 5360/61/62  
Fax: +226 50 37 5364  
E-mail: secretariat@arce.bf  
URL: www.arce.bf

**Danemark (indicatif de pays +45)**

Communication du 22.X.2010:

La *National IT and Telecom Agency (NITA)*, Copenhagen, annonce les modifications ci-après au plan de numérotage téléphonique du Danemark:

• Attribution:

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Opérateur | Code de sélection de l’opérateur | Date de mise en service |
| Colt Technology Services A/S | 1072 | 21.X.2010 |

Contact:

IT- and Mobile Division  
National IT and Telecom Agency Denmark (NITA)  
Holsteinsgade 63  
DK-2100 COPENHAGEN  
Danemark  
Tél: +45 3545 0000  
Fax: +45 3545 0010   
E-mail: ltst@itst.dk

**Estonie (indicatif de pays +372)**

Communication du 2.XI.2010:

L'*Estonian Technical Surveillance Authority (ETSA)*, Tallinn, annonce la mise à jour (Réglement N° 55 du Ministry of Economic Affairs and Communications, 31 août 2010) du plan national de numérotage (NNP – National Numbering Plan) de l'Estonie (Réglement N° 45 du Ministry of Economic Affairs and Communications, 11 juin 2007).

Les modifications générales du plan de numérotage sont les suivantes:

La série de numéros 40 est ouverte pour les numéros de fax électronique (40XX XXXX), pour la fourniture du service de e-fax électronique (eFax).

Les séries de numéros 701 and 702 sont ouvertes pour la réservation de numéros personnels à huit chiffres, pour la fourniture du service de communications personnelles.

La série de numéros 705 est ouverte pour la réservation de numéros d'appel groupé à huit chiffres, pour la fourniture du service d'appels groupés.

A compter du 1er janvier 2011, les actuels (anciens) numéros à sept chiffres (70XXXXX) de la série de numéros 70 utilisés pour la fourniture du service de communications personnelles passeront à huit chiffres (70 0X XXXX). Les nouveaux numéros gratuits à huit chiffres de la série de numéros 700 seront réservés à compter du 1er janvier 2013.

Les appels depuis l'étranger à destination de l'Estonie ne sont pas changés.

Pour appeler l'Estonie depuis l'étranger, composer le numéro national (significatif) (N(S)N) après l'indicatif d'accès international (préfixe international) et l'indicatif de pays de l'Estonie (+372).

La longueur maximale d'un numéro international est de quinze (15) chiffres.

*Description de la mise en service d’une nouvelle ressource pour le plan de   
numérotage national E.164, pour l'indicatif de pays +372*

| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Indicatif national de destination (NDC) ou premiers chiffres du numéro national (significatif) (NSN) | Longueur du numéro | | Utilisation du numéro E.164 | Heure et date des mises en service |
| Maximale | Minimale |
| 40 | 8 | 8 | Numéro de fax électronique pour la fourniture du service de fax électronique | 1.X.2010 à 02:00 heures |
| 701 | 8 | 7 | Numéro personnel à compter du 1.X.2010, pour la réservation de numéros personnels à huit chiffres | 1.X.2010 à 02:00 heures |
| 702 | 8 | 7 | Numéro personnel à compter du 1.X.2010, pour la réservation de numéros personnels à huit chiffres | 1.X.2010 à 02:00 heures |
| 705 | 8 | 7 | Numéro 705 du service d'appels groupés à compter du 1.X.2010, pour la réservation de numéros à huit chiffres du service d'appels groupés, pour la fourniture du service d'appels groupés sans tarif spécial | 1.X.2010 à 02:00 heures |

*Changements de numéros dans le plan de numérotage national E.164   
pour l'indicatif de pays +372*

| (1) | (2) | | (3) | (4) | | (5) | (6) |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Date et heure communiquées du changement | (N(S)N | | Utilisation du numéro E.164 | Fonctionnement en parallèle | | Opérateur | Texte proposé de l'annonce |
| Ancien numéro | Nouveau numéro | Début | Fin |
| 1.I.2011 à 02:00 heures | 70 XXXXX | 700 XXXXX | Numéro personnel  Nouveaux numéros gratuits à réserver à compter du 1.I.2013 | 1.I.2011 à 02:00 heures  (Si cela est techniquement possible) | 1.I.2012 à 02:00 heures | S/O | S/O |

Contact:

M. Alar Loitme   
Chief Specialist  
Estonian Technical Surveillance Authority (ETSA)  
Sõle str. 23A  
TALLINN 10614  
Estonie   
Tél.: +372 667 2000  
Fax: +372 667 2001  
E-mail: info@tja.ee / alar.loitme@tja.ee  
URL: www.tja.ee

**Honduras (indicatif de pays +504)**

Communication du 2.XI.2010:

La *Comisión Nacional de Telecomunicaciones de Honduras (CONATEL),* Tegucigalpa, annonce que, à compter du 14 novembre 2010 à partir de 00:00 heure, les numéros de téléphone fixe du Honduras passeront de sept (7) à huit (8) chiffres.

Le changement consistera à ajouter le chiffre 2 au début de tous les numéros.

Format international de numérotation: +504 2 ABC XXXX

Détails des changements apportés aux numéros du Service téléphonique fixe:

RECOMMANDATION E.129

*Tableau 9.4 – Description du changement du numéro effectué dans le   
plan de numérotage national UIT-T E.164 pour l’indicatif de pays +504:*

| (1) | (2) | | (3) | (4) | | (5) | (6) |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Date et heure communiquées du changement | N(S)N | | Utilisation du numéro E.164 | Fonctionnement en parallèle | | Opérateur | Enregistrement proposé pour l’annonce |
| Ancien numéro | Nouveau numéro | Début | Fin |
| 00:00 heure le 14 novembre 2010 | 7 chiffres | 8  chiffres | Numérotage géo-graphique pour la commerciali-sation du service de téléphonie fixe |  |  | Opérateur HONDUTEL et sous-opérateurs du Service de téléphonie fixe | Veuillez noter qu’à présent vous devez ajouter le chiffre 2 au début de tous les numéros du service fixe |
| 00:00 heure le 14 novembre 2010 | 7 chiffres | 8  chiffres | Numérotage géo-graphique pour la commerciali-sation du service de téléphonie fixe |  |  | Opérateur HONDUTEL et sous-opérateurs du Service de téléphonie fixe, dont les clients utilisent le service 800 et/ou le service 900 | Veuillez noter qu’à présent vous devez ajouter le chiffre 2 au début de tous les numéros du service fixe |
| 00:00 heure le 14 novembre 2010 | 7 chiffres | 8  chiffres | Numérotage géo-graphique pour la commerciali-sation du service de téléphonie fixe | 00:00 heure  le 14 novembre 2010 | 24:00 heures  le 11 février 2011 | Opérateur HONDUTEL et sous-opérateurs du Service de téléphonie fixe, dont les clients disposent d’un autocommutateur privé (PBX) et utilisent le service de sélection directe à l’arrivée (SDA) (applicable uniquement lorsque ces sous-opérateurs ne disposent pas des moyens techniques pour effectuer le changement de numérotage) |  |
| 00:00 heure le 14 novembre 2010 | 7 chiffres | 8  chiffres | Numérotage géo-graphique pour la commerciali-sation du service de téléphonie fixe | 00:00 heure  le 14 novembre 2010 | 24:00 heures  le 11 février 2011 | Opérateur HONDUTEL et sous-opérateurs du Service de téléphonie fixe.dont les clients disposent d’installations terminaux POS (points de vente). Le passage aux nouveaux numéros se fera progressivement car les changements s’effectuent manuellement dans la structure interne des équipements |  |
| 00:00 heure le 14 novembre 2010 | 7 chiffres | 8  chiffres | Numérotage géo-graphique pour la commerciali-sation du service de téléphonie fixe | 00:00 heure  le 14 novembre 2010 | 24:00 heures  le 11 février 2011 | Opérateur HONDUTEL et sous-opérateurs du Service de téléphonie fixe.pour ce qui est des appels provenant de l’étranger, soit le trafic international entrant |  |

Téléphonie fixe

| Central | Destination | Anciens numéros | Nouveaux numéros |
| --- | --- | --- | --- |
| Polo Paz | Polo | 200 XXXX | 2200 XXXX |
| Polo Paz | Polo | 201 XXXX | 2201 XXXX |
| Res. Centro América | Resca | 209 XXXX | 2209 XXXX |
| El Picacho | Picac | 211 XXXX | 2211 XXXX |
| Rdsi Tegucigalpa ( Pri3 ) | Pri3 | 212 XXXX | 2212 XXXX |
| Telef. Inalámbrica Tegucig. | Inateg | 213 XXXX | 2213 XXXX |
| Principal 3 | Pri3 | 216 XXXX | 2216 XXXX |
| Principal 3 | Pri3 | 220 XXXX | 2220 XXXX |
| Almendros 2 | Alme2 | 221 XXXX | 2221 XXXX |
| Principal 2 | Pri2 | 222 XXXX | 2222 XXXX |
| Polo Paz | Polo | 223 XXXX | 2223 XXXX |
| Cerro Grande | Cerro | 224 XXXX | 2224 XXXX |
| La Granja | Lgran | 225 XXXX | 2225 XXXX |
| Loarque | Loarq | 226 XXXX | 2226 XXXX |
| Res. Centro América | Resca | 227 XXXX | 2227 XXXX |
| Kennedy 2 Y 1 | Kend2/1 | 228 XXXX | 2228 XXXX |
| El Ocotal F. M. | Ocotl | 229 XXXX | 2229 XXXX |
| Kennedy 2 | Kend2 | 230 XXXX | 2230 XXXX |
| Miraflores 2 | Mir2 | 231 XXXX | 2231 XXXX |
| Principal 3 | Pri3 | 231 XXXX | 2231 XXXX |
| Miraflores 2 | Mir2 | 232 XXXX | 2232 XXXX |
| Toncontín 1 | Tonc1 | 233 XXXX | 2233 XXXX |
| Toncontín 2 | Tonc2 | 234 XXXX | 2234 XXXX |
| Miraflores 2 | Mir2 | 235 XXXX | 2235 XXXX |
| Almendros 1 | Alme1 | 236 XXXX | 2236 XXXX |
| Principal 2 | Pri2 | 237 XXXX | 2237 XXXX |
| Principal 2 | Pri2 | 238 XXXX | 2238 XXXX |
| Miraflores 2 | Mir2 | 239 XXXX | 2239 XXXX |
| Kennedy 1 | Kend1d | 240 XXXX | 2240 XXXX |
| La Vega 1 | Lveg1 | 245 XXXX | 2245 XXXX |
| La Vega 2 | Lveg2 | 246 XXXX | 2246 XXXX |
| El Hato | Hato | 255 XXXX | 2255 XXXX |
| Prados Universitarios | Prauni | 257 XXXX | 2257 XXXX |
| Toncontin 2 | Tonc2 | 290 XXXX | 2290 XXXX |
| Toncontin 2 | Tonc2 | 291 XXXX | 2291 XXXX |
| Ceiba 3 | Ceib3 | 423 XXXX | 2423 XXXX |
| Saba | Saba | 424 XXXX | 2424 XXXX |
| Utila | Utila | 425 XXXX | 2425 XXXX |
| San Alejo / Mesapa | Salej/Mesap | 429 XXXX | 2429 XXXX |
| San Francisco Atlantida | Sfratl | 431 XXXX | 2431 XXXX |
| Arenal | Arena | 433 XXXX | 2433 XXXX |
| Trujillo | Truji | 434 XXXX | 2434 XXXX |
| Oakridge | Oakri | 435 XXXX | 2435 XXXX |
| La Masica | Masic | 436 XXXX | 2436 XXXX |
| Bonito Oriental | Bonor | 438 XXXX | 2438 XXXX |
| Centros Comunitarios | Cencc3 | 439 XXXX | 2439 XXXX |
| Ceiba 3 | Ceib3 | 440 XXXX | 2440 XXXX |
| Ceiba Miramar | Ceibm | 441 XXXX | 2441 XXXX |
| Ceiba 2 | Ceib2 | 442 XXXX | 2442 XXXX |
| Ceiba 2 | Ceib2 | 443 XXXX | 2443 XXXX |
| Tocoa | Tocoa | 444 XXXX | 2444 XXXX |
| Coxin Hole | Coxin | 445 XXXX | 2445 XXXX |
| Olanchito | Olanc | 446 XXXX | 2446 XXXX |
| Tela | Tela | 448 XXXX | 2448 XXXX |
| Sonaguera | Sonag | 451 XXXX | 2451 XXXX |
| Coyoles Central | Coyol | 452 XXXX | 2452 XXXX |
| Guanaja | Guana | 453 XXXX | 2453 XXXX |
| French Harbour | Frenh | 455 XXXX | 2455 XXXX |
| Inalámbrica Sps | Inasps | 543 XXXX | 2543 XXXX |
| Rdsi San Pedro Sula | Rdsi | 544 XXXX | 2544 XXXX |
| San Pedro Sula 5 | Sps5 | 545 XXXX | 2545 XXXX |
| San Pedro Sula 5 | Sps5 | 550 XXXX | 2550 XXXX |
| Monte Prieto | Montp | 551 XXXX | 2551 XXXX |
| San Pedro Sula 3 | Sps3 | 552 XXXX | 2552 XXXX |
| San Pedro Sula 3 | Sps3 | 553 XXXX | 2553 XXXX |
| Monte Prieto | Montp | 554 XXXX | 2554 XXXX |
| Rivera Hernandez | River | 555 XXXX | 2555 XXXX |
| La Puerta | Lpuer | 556 XXXX | 2556 XXXX |
| San Pedro Sula 4 | Sps4 | 557 XXXX | 2557 XXXX |
| San Pedro Sula 4 Y 5 | Sps4/5 | 558 XXXX | 2558 XXXX |
| Col. Satélite | Sate1 | 559 XXXX | 2559 XXXX |
| Chamelecón | Chame | 565 XXXX | 2565 XXXX |
| Jardines Del Valle | Jardi | 566 XXXX | 2566 XXXX |
| Zip Búfalo | Zipbu | 574 XXXX | 2574 XXXX |
| C. Comunitarios | Cencs5 | 640 XXXX | 2640 XXXX |
| C. Comunitarios | Cencs5 | 641 XXXX | 2641 XXXX |
| C. Comunitarios | Cencs5 | 642 XXXX | 2642 XXXX |
| Santa Bárbara | Sbarb | 643 XXXX | 2643 XXXX |
| Progreso | Progr | 647 XXXX | 2647 XXXX |
| Progreso/Santa Cruz | Progr | 648 XXXX | 2648 XXXX |
| S. Manuel/ R. Lindo | Smanu | 650 XXXX | 2650 XXXX |
| Cucuyagua/Copán | Cucuy | 651 XXXX | 2651 XXXX |
| Agua Caliente | Aguac | 652 XXXX | 2652 XXXX |
| Nueva Ocotepeque | Nocot | 653 XXXX | 2653 XXXX |
| Santa Cruz | Scruz | 654 XXXX | 2654 XXXX |
| Lepaera/Corquín | Lepae | 655 XXXX | 2655 XXXX |
| Gracias/S.R.Copán | Graci | 656 XXXX | 2656 XXXX |
| El Naranjo Sta Bárbara | Narsb | 657 XXXX | 2657 XXXX |
| Macueliso Omoa/Trascerros | Omoa | 658 XXXX | 2658 XXXX |
| El Mochito/Quimistán | Mochi | 659 XXXX | 2659 XXXX |
| Centros Comunitarios | Cuyam | 660 XXXX | 2660 XXXX |
| La Entrada | Entra | 661 XXXX | 2661 XXXX |
| Santa Rosa | Srosa | 662 XXXX | 2662 XXXX |
| S. Marcos Ocotep. | Smaro | 663 XXXX | 2663 XXXX |
| Cent. Comunitarios | Cencs5 | 664 XXXX | 2664 XXXX |
| Puerto Cortes | Corte | 665 XXXX | 2665 XXXX |
| Santa Rita Yoro | Srita | 667 XXXX | 2667 XXXX |
| La Lima Cortes | Lima | 668 XXXX | 2668 XXXX |
| Choloma | Cholo | 669 XXXX | 2669 XXXX |
| Villa Nueva | Villa | 670 XXXX | 2670 XXXX |
| Yoro | Yoro | 671 XXXX | 2671 XXXX |
| Cofradía | Cofra | 672 XXXX | 2672 XXXX |
| Potrerillos | Potre | 673 XXXX | 2673 XXXX |
| Sulaco / Los Orcones | Sulco | 674 XXXX | 2674 XXXX |
| La Villa | Villa | 675 XXXX | 2675 XXXX |
| Potrerillos | Potre | 678 XXXX | 2678 XXXX |
| La Lima 2 | Lima | 680 XXXX | 2680 XXXX |
| La Lima 2 | Lima | 681 XXXX | 2681 XXXX |
| La Lima 2 | Lima | 682 XXXX | 2682 XXXX |
| La Lima 2 | Lima | 683 XXXX | 2683 XXXX |
| La Lima 2 | Lima | 684 XXXX | 2684 XXXX |
| La Lima 2 | Lima | 685 XXXX | 2685 XXXX |
| La Lima 2 | Lima | 686 XXXX | 2686 XXXX |
| La Lima 2 | Lima | 687 XXXX | 2687 XXXX |
| La Lima 2 | Lima | 688 XXXX | 2688 XXXX |
| El Negrito | Negri | 690 XXXX | 2690 XXXX |
| Morazán | Moraz | 691 XXXX | 2691 XXXX |
| Zip Amarat/Marcala | Marca | 764 XXXX | 2764 XXXX |
| Valle De Ángeles | Valle | 766 XXXX | 2766 XXXX |
| Ojojona | Ojona | 767 XXXX | 2767 XXXX |
| Sabana Grande | Sgran | 768 XXXX | 2768 XXXX |
| Guaimaca | Guaim | 769 XXXX | 2769 XXXX |
| Comayagua 2 | Coma2 | 770 XXXX | 2770 XXXX |
| Com2/Lamani/P. Blan. | Coma2 | 772 XXXX | 2772 XXXX |
| Siguatepeque | Sigua | 773 XXXX | 2773 XXXX |
| La Paz | Lapaz | 774 XXXX | 2774 XXXX |
| Talanga | Talan | 775 XXXX | 2775 XXXX |
| Zamorano | Zamor | 776 XXXX | 2776 XXXX |
| Proyecto Ala | Prala | 777 XXXX | 2777 XXXX |
| Centros Comunitarios | Cencp3 | 778 XXXX | 2778 XXXX |
| Santa Lucía | Sluci | 779 XXXX | 2779 XXXX |
| La Esperanza | Laesp | 783 XXXX | 2783 XXXX |
| La Libertad | Lalib | 784 XXXX | 2784 XXXX |
| Choluteca 2 | Cholu | 879 XXXX | 2879 XXXX |
| Choluteca 2 | Cholu | 880 XXXX | 2880 XXXX |
| San Lorenzo | Slore | 881 XXXX | 2881 XXXX |
| Choluteca 2 | Cholu | 882 XXXX | 2882 XXXX |
| Danli | Danli | 883 XXXX | 2883 XXXX |
| Juticalpa | Jutic | 885 XXXX | 2885 XXXX |
| Proyecto Ala | Prala | 887 XXXX | 2887 XXXX |
| S. Marcos /Proy. Ala | Smarc | 888 XXXX | 2888 XXXX |
| Campamento | Campa | 889 XXXX | 2889 XXXX |
| S. Franc. De La Paz | Sfpaz | 891 XXXX | 2891 XXXX |
| Yuscarán | Yusca | 892 XXXX | 2892 XXXX |
| El Paraíso | Parai | 893 XXXX | 2893 XXXX |
| Amatillo/Goascorán | Amatio | 894 XXXX | 2894 XXXX |
| Nacaome/Amapala | Nacao | 895 XXXX | 2895 XXXX |
| San Fco. De Becerra | Sfbec | 897 XXXX | 2897 XXXX |
| Domsat | Domsat | 898 XXXX | 2898 XXXX |
| Catacamas | Catac | 899 XXXX | 2899 XXXX |

Contact:

Comisión Nacional de Telecomunicaciones (Conatel)  
Oficina de Relaciones Internacionales e Interinstitucionales   
Edificio Conatel  
6a ave. S.O., Colonia Modelo   
Comayaguela, MDC  
TEGUCIGALPA  
Honduras  
Fax: + 504 234 8611 (A partir du 14.XI.2010, Fax: +504 2234 8611)  
E-mail: cynthia.moncada@conatel.gob.hn

**Viet Nam (indicatif de pays +84)**

Communication du 4.XI.2010:

Le *Ministry of Information and Communication (MIC*), Hanoi, annonce qu'un nouvel indicatif de réseau mobile a été attribué comme suit à l’opérateur mobile Beeline VN/GTEL:

1) Nouvel indicatif de réseau mobile 99.

2) Le numéro d’abonné de ce nouvel indicatif de réseau mobile commence par le chiffre «6».

3) Exemple du format de numérotation: MSISDN +84 99 6XX XXXX

4) La date effective de la mise en service de ce nouvel indicatif de réseau mobile est le 15 novembre 2010.

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| (1) | (2) | | (3) | (4) |
| NDC (indicatif national de destination) ou N(S)N (chiffres de poids fort du numéro national significatif) | Longueur du numéro du N(S)N | | Utilisation des numéros E.164 | Information additionnelle |
| Longueur maximale | Longueur minimale |
| 99 (NDC) | 9 | 9 | Numéro non géographique – mobile | Beeline VN/GTEL, opérateur mobile |

NOTE: Le même NDC «99» a éte attribué à VNPT pour le numéro VSAT avec le numéro d’abonné commençant par le chiffre «2», exemple du format de numérotation: +84 99 2XX XXXX

Contacts:

|  |  |
| --- | --- |
| Ministry of Information and Communication (MIC) 18 Nguyen Du Street HANOI 10000 Viet Nam Tél: +84 4 3822 9267 Fax: +84 4 3822 6590 E-mail: dic@mic.gov.vn URL: www.mic.gov.vn | Mr Pham Ich Dien Beeline VN/GTEL Mobile Operator Gtel Mobile J.S.C. 4th floor, Building 280B Lac Long Quan Street HANOI 10000  Viet Nam E-mail: dien.p@beeline.vn |

Changements dans les administrations/ER et autres entités  
ou organisations

**Ethiopie**

Communication du 5.XI.2010:

*Changement de nom*

Le *Ministry of Transport and Communication*, Addis Ababa annonce qu’il a changé de nom. Il s’appelle désormais: "Ministry of Communication and Information".

Ministry of Communication and Information  
P.O. Box 1238  
ADDIS ABABA   
Ethiopie  
Tél: +251 11 5516166   
Fax: +251 11 5515665

**Slovaquie**

Communication du 8.XI.2010:

*Changement de nom*

Le *Ministry of Transport, Posts and Telecommunications of the Slovak Republic*, Bratislava annonce qu’il a changé de nom. Il s’appelle désormais: "Ministry of Transport, Construction and Regional development of the Slovak Republic".

Ministry of Transport, Construction and Regional development of the Slovak Republic  
Námestie slobody 6  
P.O. Box 100  
810 05 BRATISLAVA 15  
Slovaquie  
Tél: +421 2 52731434   
Fax: +421 2 52731437   
URL: www.mindop.sk

Autres communications

**Canada**

Communication du 26.X.2010:

Jours fériés en 2011 (jour, mois)

|  |  |
| --- | --- |
| Jour, mois |  |
| Samedi 3.I | New Year's Day *(au lieu du 1 janvier 2011)* |
| Vendredi 22.IV | Good Friday |
| Lundi 25.IV | Easter Monday |
| Lundi 23.V | Victoria Day |
| Vendredi 1.VII | Canada Day |
| Lundi 5.IX | Labour Day |
| Lundi 10.X | Thanksgiving Day |
| Vendredi 11.XI | Remembrance Day |
| Dimanche 26.XII | Christmas Day *(au lieu du 25 décembre 2011)* |
| Lundi 27.XII | Boxing Day |

**Rép tchèque**

Communication du 26.X.2010:

Jours fériés – 2010 (jour, mois)

|  |  |
| --- | --- |
| Jour, mois |  |
| 28.X | Independent Czechoslovak State Day |
| 17.XI | Struggle for Freedom and Democracy Day |
| 24.XII | Christmas Eve |
| 25.XII | The First Christmas Day |
| 26.XII | St. Stephen´s Day (also The Second Christmas Day) |

Jours fériés – 2011 (jour, mois)

|  |  |
| --- | --- |
| Jour, mois |  |
| 1.I | Restoration Day of the Independent Czech State (also New Year´s Day), |
| 25.IV | Easter Monday, |
| 1.V | Labour Day, |
| 8.V | Liberation Day, |
| 5.VII | Saints Cyril and Methodius Day |
| 6.VII | Jan Hus Day, |
| 28.IX | St. Wenceslas Day (also Czech Statehood Day), |
| 28.X | Independent Czechoslovak State Day, |
| 17.XI | Struggle for Freedom and Democracy Day, |
| 24.XII | Christmas Eve, |
| 25.XII | The First Christmas Day |
| 26.XII | St. Stephen´s Day (also The Second Christmas Day) |

**Finlande**

Communication du 1.XI.2010:

Jours fériés en 2011 (jour, mois)

Jours fériés en Finlande en 2011 et 2012

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Jour, mois 2011 | Jour, mois 2012 |  |
| Samedi 1.I | Dimanche 1.I | New Year´s Day |
| Jeudi 6.I | Vendredi 6.I | Epiphany |
| Vendredi 22.IV | Vendredi 6.IV | Good Friday |
| Dimanche 24.IV | Dimanche 8.IV | Easter Day |
| Lundi 25.IV | Lundi 9.IV | Easter Monday |
| Dimanche 1.V | Mardi 1.V | May Day |
| Jeudi 2.VI | Jeudi 17.V | Ascension |
| Dimanche 12.VI | Dimanche 27.V | WhitSunday |
| Vendredi 24.VI | Vendredi 22.VI | Midsummer Eve |
| Samedi 25.VI | Samedi 23.VI | Midsummer |
| Samedi 5.XI | Samedi 3.XI | All Saints |
| Mardi 6.XII | Jeudi 6.XII | Independence Day |
| Samedi 24.XII | Lundi 24.XII | Christmas Eve |
| Dimanche 25.XII | Mardi 25.XII | Christmas Day |
| Lundi 26.XII | Mercredi 26.XII | Boxing Day |

**Iraq**

Communication du 28.X.2010:

Jours fériés en 2011 (jour, mois)

1) Jours fériés fixes

|  |
| --- |
| Jour, mois |
| 1.I |
| 6.I |
| 21.III |
| 1.V |
| 14.VII |

2) Dates provisoires des fêtes religieuses (sur la base du calendrier lunaire dit calendrier islamique hégirien))

|  |  |
| --- | --- |
| Jour, mois |  |
| 16.II | (12th Rabia Al Awwal – the Birthday of Prophet Mohammed ) |
| 31.VIII – 1.IX – 2.IX | (1, 2, 3 Shawwal – Feast Holiday) |
| 7.XI, 8.XI, 9.XI, 10.XI | (10, 11, 12 & 13 Duhl Hijjah – Eid al-Adha) |
| 27.XI | (1st Muharram – Islamic New Year) |
| 6.XII | (10th Muharram – Ashura) |

**Luxembourg**

Communication du 22.X.2010:

Jours fériés en 2011 (jour, mois)

|  |  |
| --- | --- |
| Jour, mois |  |
| 1.I | Nouvel An |
| 25.IV | Lundi de Pâques |
| 1.V | Fête du Travail |
| 2.VI | Ascension |
| 13.VI | Lundi de Pentecôte |
| 23.VI | Fête nationale |
| 15.VIII | Assomption |
| 1.XI | Toussaint |
| 25.XII | Noël |
| 26.XII | Saint-Etienne |

www.luxembourg.public.lu/fr/jours\_feries/index.html

**Corée (République de)**

Communication du 1.XI.2010:

Jours fériés en 2011 (jour, mois)

|  |  |
| --- | --- |
| Jour, mois |  |
| 1.I | New Year's Day |
| 2-4.II | Lunar New Year's Day |
| 1.III | Samiljeol (Independence Movement Day) |
| 5.V | Children's Day |
| 10.V | Buddha's Birthday |
| 6.VI | Memorial Day |
| 15.VIII | National Liberation Day |
| 11-13.IX | Chuseok (Korean Thanksgiving Day) |
| 3.X | The National Foundation Day of Korea |
| 25.XII | Christmas Day |

**Saint-Vincent-et-Grenadines**

Communication du 1.XI.2010:

Jours fériés en 2011 (jour, mois)

|  |  |
| --- | --- |
| Jour, mois |  |
| 1.I | New Year's Day |
| 14.III | National Heroes' Day |
| 22.IV | Good Friday |
| 25.IV | Easter Monday |
| 2.V | Labor Day |
| 13.VI | Whit Monday |
| 4.VII | Carnival Monday |
| 5.VII | Carnival Tuesday |
| 1.VIII | Emancipation Day |
| 27.X | Independence Day |
| 25.XII | Christmas Day |
| 26.XII | Boxing Day |

Autre communication

**Autriche**

Communication du 10.XI.2010:

A l'occasion du 40e anniversaire de l'"Austrian DX Board (ADXB)", l'Administration autrichienne autorise une station d’amateur à utiliser l'indicatif d’appel spécial **OE40ADXB** pendant la période comprise entre le 15 et le 31 décembre 2010.

Restrictions de service

**Note du TSB**

Les communications des pays suivants concernant les restrictions de service relatives aux différents services de télécommunication internationaux offerts au public ont été publiées individuel­lement dans le Bulletin d'exploitation de l'UIT (BE):

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Pays/zone géographique | BE | Pays/zone géographique | BE |
| Allemagne | 788 (p.18) | Malawi | 699 (p.6) |
| Antigua-et-Barbuda | 798 (p.5) | Maldives | 766 (p.19) |
| Antilles néerlandaises | 786 (p.7) | Maroc | 692 (p.8), 727 (p.5) |
| Arabie saoudite | 826 (p.13) | Maurice | 610 (p.6) |
| Aruba | 776 (p.6) | Nigéria | 829 (p.18) |
| Australie | 726 (p.13, p.31) | Norvège | 716 (p.17) |
| Barbade | 783 (p.5-6) | Nouvelle-Calédonie | 896 (p.18) |
| Belgique | 776 (p.36) | Pakistan | 827 (p.14), 852 (p.13) |
| Belize | 845 (p.12) | Panama | 839 (p.6) |
| Bulgarie | 826 (p.13) | Pays-Bas | 939 (p.8) |
| Cayman (Iles) | 829 (p.7) | Pérou | 753 (p.9) |
| Chypre | 802 (p.5), 825 (p.15), 828 (p.36), 871 (p.5), 889 (p.6) | République arabe syrienne | 828 (p.38) |
| Colombie | 835 (p.8) | Roumanie | 829 (p.18) |
| Danemark | 835 (p.5), 840 (p.4) | Sainte-Lucie | 853 (p.12) |
| Dominique | 796 (p.4-5) | Saint-Marin | 834 (p.18) |
| Emirats arabes unis | 724 (p.7), 825 (p.15) | Saint-Vincent-et-les- Grenadines | 797 (p.21) |
| Féderation de Russie | 635 (p.4) | Serbie | 804 (p.8), 955 (p.16) |
| Fidji | 824 (p.10) | Singapour | 829 (p.19) |
| Finlande | 704 (p.13) | Slovaquie | 790 (p.4), 798 (p.12) 853 (p.15) |
|  |  | Slovénie | 609 (p.15), 711 (p.8) |
| France | 924 (p.12 | Soudan | 827 (p.14) |
| Gibraltar | 739 (p.13) | Sri Lanka | 865 (p.11) |
| Groenland | 762 (p.7) | Sudafricaine (Rép.) | 667 (p.11) |
| Guyana | 778 (p.6-11) | Suède | 818 (p.11) |
| Honduras | 799 (p.19) | Swaziland | 877 (p.16) |
| Hongrie | 911 (p.21) | Trinité-et-Tobago | 894 (p.15) |
| Indonésie | 726 (p.16, p.31), 844 (p.9) | Turques et Caïques (Iles) | 841 (p.18) |
| Islande | 802 (p.10) | Turquie | 828 (p.38) |
| Japon | 846 (p.16) | Uruguay | 849 (p.20) |
| Kenya | 748 (p.4) | Vanuatu | 740 (p.11) |
| Koweït | 826 (p.13) | Yémen | 828 (p.38) |
| Liban | 824 (p.10) |  |  |

Systèmes de rappel (Call-Back)  
et procédures d'appel alternatives (Rés. 21 Rév. PP-2002)

**Note du TSB**

Pays/zones géographiques pour lesquels les "Systèmes de rappel (Call‑Back) et certaines procédures d'appel alternatives non conformes à la réglementation en vigueur" sont interdits sur leur territoire.

|  |  |
| --- | --- |
| 1 | Afghanistan |
| 2 | Albanie |
| 3 | Algérie |
| 4 | Antilles néerlandaises |
| 5 | Arabie saoudite |
| 6 | Arménie |
| 7 | Azerbaïdjan |
| 8 | Bahamas |
| 9 | Bahreïn |
| 10 | Bélarus |
| 11 | Belize |
| 12 | Bénin |
| 13 | Bhoutan |
| 14 | Bosnie-Herzégovine |
| 15 | Brésil |
| 16 | Brunéi Darussalam |
| 17 | Bulgarie |
| 18 | Burkina Faso |
| 19 | Burundi |
| 20 | Cambodge |
| 21 | Cameroun |
| 22 | Centrafricaine (Rép.) |
| 23 | Chine |
| 24 | Chypre |
| 25 | Colombie |
| 26 | Comores |
| 27 | Cook (Îles) |
| 28 | Costa Rica |
| 29 | Côte d'Ivoire |
| 30 | Cuba |
| 31 | Djibouti |
| 32 | Dominique |
| 33 | Egypte |
| 34 | Emirats arabes unis |
| 35 | Equateur |
| 36 | Erythrée |
| 37 | Ethiopie |
| 38 | Fidji |
| 39 | Gabon |
| 40 | Gambie |
| 41 | Ghana |
| 42 | Guinée |
| 43 | Guyana |
| 44 | Haïti |
| 45 | Honduras |
| 46 | Hongrie |
| 47 | Inde |
| 48 | Indonésie |
| 49 | Iran (République islamique d') |
| 50 | Irlande |
| 51 | Israël |
| 52 | Jamaïque |
| 53 | Jordanie |
| 54 | Kazakhstan |
| 55 | Kenya |
| 56 | Kirghizistan |
| 57 | Kiribati |
| 58 | Koweït |
| 59 | Lesotho |
| 60 | Lettonie |
| 61 | L'ex-République yougoslave de Macédoine |
| 62 | Liban |
| 63 | Macao (Chine) |
| 64 | Madagascar |
| 65 | Malaisie |
| 66 | Malawi |
| 67 | Mali |
| 68 | Maroc |
| 69 | Maurice |
| 70 | Mauritanie |
| 71 | Mexique |
| 72 | Moldova |
| 73 | Monaco |
| 74 | Mozambique |
| 75 | Nicaragua |
| 76 | Niger |
| 77 | Nigéria |
| 78 | Nouvelle-Calédonie |
| 79 | Oman |
| 80 | Ouganda |
| 81 | Pakistan |
| 82 | Panama |
| 83 | Papouasie-Nouvelle-Guinée |
| 84 | Paraguay |
| 85 | Pérou |
| 86 | Philippines |
| 87 | Pologne |
| 88 | Qatar |
| 89 | Rép. dém. du Congo |
| 90 | République arabe syrienne |
| 91 | Roumanie |
| 92 | Saint-Marin |
| 93 | Samoa |
| 94 | Seychelles |
| 95 | Slovaquie |
| 96 | Soudan |
| 97 | Sri Lanka |
| 98 | Sudafricaine (Rép.) |
| 99 | Suriname |
| 100 | Tanzanie |
| 101 | Tchad |
| 102 | Thaïlande |
| 103 | Tonga |
| 104 | Trinidad-et-Tobago |
| 105 | Tunisie |
| 106 | Turquie |
| 107 | Tuvalu |
| 108 | Ukraine |
| 109 | Venezuela |
| 110 | Viet Nam |
| 111 | Wallis‑et‑Futuna |
| 112 | Yémen |
| 113 | Zambie |
| 114 | Zimbabwe |

Tous les pays/zones géographiques interdisant la pratique du système de rappel devraient aviser dûment l’UIT par e-mail à l'adresse suivante: [tsbtson@itu.int](mailto:tsbtson@itu.int)

# AMENDEMENTS AUX PUBLICATIONS DE SERVICE

Abréviations utilisées

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **ADD** | insérer |  | **PAR** | paragraphe |
| **COL** | colonne |  | **REP** | remplacer |
| **LIR** | lire |  | **SUP** | supprimer |
| **P** | page(s) |  |  |  |

Liste des numéros identificateurs d'entités émettrices pour   
les cartes internationales de facturation des télécommunications  
(selon la Recommandation UIT-T E.118 (05/2006))  
(Situation au 1er novembre 2008)

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT No 919 – 1.XI.2008)  
(Amendement No 27)

**P** 54 **ADD Somalie**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Pays/zone géographique | Nom de la compagnie/Adresse | Identification d’entité émettrice | Contact | Date de  mise en application |
| Somalie | **Onkod Telecom Ltd.** Biyo Kulele building Bosaaso PUNTLAND Somalia | **89 252 70** | Mr Abdisalam Osman Biyo Kulele building Bosaaso PUNTLAND Somalia  Tél: +252 7022 3055 E-mail: abdisalam@onkodtelecom.com | 14.X.2010 |

**P** 55 **Suède ADD**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Pays/zone géographique | Nom de la compagnie/Adresse | Identification d’entité émettrice | Contact | Date de  mise en application |
| Suède | **Spring Mobil AB** Gävlegatan 12A Box 45064 104 30 STOCKHOLM | **89 46 10** | Mr Peter Manros Gävlegatan 12A Box 45064 104 30 STOCKHOLM  Tel +46 8 674 5021 Fax: +46 8 674 5099 E-mail peter.manros@springmobil.se | 20.10.2006 |

Indicatifs/numéros d’accès à des réseaux mobiles   
(Selon la Recommandation UIT-T E.164 (02/2005))  
(Situation au 1 novembre 2010)

(Annexe au Bulletin d’exploitation de l’UIT N° 967 – 1.XI.2010)  
(Amendement N° 2)

| *Pays/zone géographique* | *E.164 indicatif de pays* | *Numéros de téléphone du mobile, premiers chiffres après l’indicatif de pays* |
| --- | --- | --- |

**P** 4 **Guinée (République de) LIR**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Guinée (République de) | 224 | 55, 60, 62, 63, 64, 65, 67, 68 |

**P** 8 **Niue LIR**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Niue | 683 | 11-19, 20-19, 50-59, 60-69 |

**P** 5 **Swaziland (Royaume de) LIR**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Swaziland (Royaume de) | 268 | 6, 77, 78 |

**Liste des indicatifs de pays ou de zones géographiques  
pour les stations mobiles  
(Complément à la Recommandation UIT-T E.212 (05/2008))  
(Situation au 1er avril 2010)**

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT No 953 – 1.IV.2010)  
(Amendement No 2)

CORRIGENDUM\*

**Ordre numérique\*\***

**ADD Tuvalu 553**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **P** 6 | 553 | Tuvalu |  |

**ADD Niue 555**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **P**  6 | 555 | Niue |  |

**Ordre alphabétique\*\***

**ADD Niue 555**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **P**  11 | 555 | Niue |  |

**ADD Tuvalu 553**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **P** 12 | 553 | Tuvalu |  |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\* Cette annonce annule et remplace celle publiée dans le Bulletin d’exploitation No 967 du 1.XI.2010, page 5.

\*\* Voir page 4 du présent Bulletin d’exploitation No 969 du 1.XII.2010.

Codes de réseau mobile (MNC) pour le plan d'identification international  
pour les réseaux publics et les abonnements  
(Selon la Recommandation UIT-T E.212 (05/2008))  
(Situation au 15 juin 2010)

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 958 – 15.VI.2010)  
(Amendement N° 9)

**P** 24 **ADD Niue**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Pays/zone géographique | MCC + MNC\* | Nom du réseau/opérateur |
| Niue | 555 01 | Telecom Niue |

**P** 24 **Norvège REP toutes les informations par:**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Pays/zone géographique | MCC + MNC\* | Nom du réseau/opérateur |
| Norvège | 242 01 242 02 242 03 242 04 242 05 242 06 242 07 242 08 242 09 242 10 242 11 242 12 242 20 242 21 242 22 242 23 242 24 | Telenor Norge AS  NetCom AS  Teletopia Gruppen AS  Tele2 Norge AS  Network Norway AS  ICE Norge AS  Ventelo Bedrift AS  TDC AS  Mundio Mobile Norway Limited  Post- og teletilsynet Systemnet AS  Telenor Norge AS  Jernbaneverket  Jernbaneverket  Network Norway AS  Lycamobile Norway Ltd  Mobile Norway AS |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\* MCC: Mobile Country Code / Indicatif de pays du mobile / Indicativo de país para el servicio móvil

MNC: Mobile Network Code / Code de réseau mobile / Indicativo de red para el servicio móvil

Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC)  
(Selon la Recommandation UIT-T Q.708 (03/1999))  
(Situation au 15 mai 2010)

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 956 – 15.V.2010)  
(Amendement N° 13)

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Pays/ Zone Géographique | | Nom unique du point sémaphore | Nom de l'opérateur du point sémaphore |
| ISPC | DEC |
| **Australie** P 17 **ADD** | | | |
| 5-121-2 | 11210 | LM-SYD-NGN1 | Lycamobile P/L |
| 5-121-3 | 11211 | LM-SYD-NGN2 | Lycamobile P/L |
| 5-121-4 | 11212 | LM-SYD-STP1 | Lycamobile P/L |
| 5-121-5 | 11213 | LM-SYD-STP2 | Lycamobile P/L |
| **Etats-Unis** P 49 à 50 **SUP** | | | |
| 3-191-6 | 7678 | Los Angeles, CA | CM TEL (USA) LLC |
| 3-193-4 | 7692 | Los Angeles, CA | CM TEL (USA) LLC |
| **Etats-Unis** P 49 à 50 **ADD** | | | |
| 3-191-6 | 7678 | Los Angeles, CA | ComNet (USA) LLC |
| 3-193-4 | 7692 | Los Angeles, CA | ComNet (USA) LLC |
| **Guinée équatoriale** P 61 **ADD** | | | |
| 6-054-4 | 12724 | Bata Internacional | HiTsGE, S.A. |
| 6-054-5 | 12725 | Malabo Internacional | HiTsGE, S.A. |
| 6-054-6 | 12726 | Roaming | HiTsGE, S.A. |
| 6-054-7 | 12727 | SS7 Voip | HiTsGE, S.A. |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

ISPC: International Signalling Point Codes.

Codes de points sémaphores internationaux.

Códigos de puntos de señalización internacional.

Liste des codes de zone/réseau sémaphore (SANC)  
(Complément à la Recommandation UIT-T Q.708 (03/1999))  
(Situation au 1 octobre 2010)

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 965 – 1.X.2010)  
(Amendement N° 4)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Ordre numérique ADD** | | |
| P 20 | 6-175 | Guinée équatoriale (République de) |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Ordre alphabétique ADD** | | |
| P 32 | 6-175 | Guinée équatoriale (République de) |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

SANC: Signalling Area/Network Code

Code de zone/réseau sémaphore

Código de zona/red de señalización

Plan de numérotage national  
(Selon la Recommandation UIT-T E.129 (11/2009))

Web: [www.itu.int/itu-t/inr/nnp/index.html](http://www.itu.int/itu-t/inr/nnp/index.html)

Les Administrations sont priées de notifier à l’UIT les modifications apportées à leur plan de numérotage national ou de lui fournir des renseignements sur leur page web consacrée au plan de numérotage national ainsi que les coordonnées de toutes les personnes pouvant être contactées. Ces renseignements, qui seront mis gratuitement à la disposition de toutes les Administrations/ER et des prestataires de services, seront postés sur le site web de l’UIT-T.

Pour leur site web sur le numérotage ou l’envoi de leurs informations à l’UIT/TSB (e-mail: tsbtson@itu.int), les Administrations sont priées de bien vouloir utiliser le format tel que décrit dans la Recommandation UIT-T E.129. Il leur est rappelé qu’elles seront responsables de la mise à jour de ces informations dans les meilleurs délais.

Du 15.XI.2010 au 30.XI.2010, les pays suivants ont actualisé leur plan de numérotage national sur le site:

|  |  |
| --- | --- |
| Pays | Indicatifs de pays (CC) |
| Guinée | +224 |
| Maroc | +212 |
| Niue | +683 |
| Swaziland | +268 |